بالحاني سلسلة الموجودات فان اول ما اوجد بالوجود العيني هو القلم

بايجاد در سلسلهٔ موجودات پس بدرستيكه اول چيزيكه بوجود بوجود عيني او قلم

الاعلى ثم اللوح المحفوظ ثم العرش العظيم ثم الكرسي الكريم ثم العناصر ثم السموات

اعلى است پس لوح محفوظ پس عرش عظيم پس كرسي كريم پس عناصر پس سموات

السبع ثم المولدات ثم الانسان فانه منتهى تلك الاثار ومجمعها

سبعه پس مولدات پس انسان پس بدرستيكه او منتهي آن آثار و مجمع آنهاست

تا نشود درخت تا نخست ملاحظهٔ ميوه نكند درخت نه نشاند چون ملاحظهٔ ميوه

كرد درخت نشاند تا ساق درخت بلند نشود و شاخها نجهاند و برگ بيرون نيارد

و شكوفه نكند ميوه ندهد پس ميوه در مرتبهٔ علم بر همها مقدم است و در مرتبهٔ وجود

از همه پس تر موخر بر همين قياس است نسبت بني آدم باسائر اجزاى عالم

نخستين فكرت پسين در شمار تو ئي خويشتن را ببازي مدار وفي الكتاب المثنوي نظرت

قدس الله سره ناظمه مثنوي ظاهر آن شاخ اصل ميوه است باطنا بهر ثمر شد

شاخ هست گر نبودي ميل واميد ثمر كي نشاندي باغبان بيخ شجر پس بمعنى آن شجر

از ميوه زاد گر بصورت از شجر بودش ولاد بهر اين فرموده است آن ذو فنون

رمز نحن الآخرون السابقون گر بصورت من ز آدم زاده ام من بمعنى جد جد افتاده ام

كز براي من بودش سجدهٔ ملك وز پي من رفت بر هفتم فلك اول فكر آمد آخر در عمل

خاصه فكري كان بود وصف ازل وهو الظاهر المحسوس بالصورة الجسمية

واوست ظاهر محسوس بصورت جسميهٔ

العنصرية وهو الباطن الغير المحسوس ايضا لكن بالسورة اي المنزلة والشرف

عنصريه واوست باطن غير محسوس نيز ليكن بسورت يعني بمنزلت و شرف

فانها

فانهما باعتبار الروحانية اونقول هو الظاهر في عرصة الوجود العيني بالصورة

پس بدرستيكه آن هر دو باعتبار روحانيه است يا گوئيم كه اوست ظاهر در عرصهٔ وجود عيني بصورت

الاحدية الجمعية من جسم وروح وعقل وقوي وغيرها مما تصدق

احديت جمعيه از جسم و روح و عقل و قوى و غير آنها از آنچيكه صادق آيد

عليه اطلاق الخليفة وهو ايضا الباطن لكن بمرتبته التي هي الخلافة فان

بر او اطلاق خليفه و او نيز باطن است ليكن بمرتبهٔ آنكه آن خلافه است پس بدرستيكه

المراتب لان الامور معقولة لا وجود لها الا بالمتعينات المرتبة فيها

مراتب همیشه امور معقوله اند نيست وجود مر آنها را مگر به متعينات كه آنمرا تبست مرتبه اند در آن

تتميز به عن المتعين بها وفيها كالسلطنة مثلا فان العقل يتميز بينها

متميز مي شوند آن متعينات بآن وجود از تعين دارند بآن متعينات و در آن متعينات چنانچه سلطنت مثلا پس بدرستيكه تميز ميكند

وبين صاحبها اعني السلطان ولا يظهر لها في الخارج صورة زائدة

و ميان صاحب سلطنت يعني سلطان و ظاهر نيست مر سلطنت را در خارج در صورت زايده

على صورة صاحبها لكن يشهد اثرها ممن يظهر بها مادام له الظهور

بر صورة صاحب سلطنت ليكن مشهود ميگردد اثر سلطنت از كسيكه ظاهر شد بسلطنت مادامیكه مر او راست

بها ومتى انتهى حكمها لم يظهر عنه اثرها ويبقى كسائر من ليست

بآن سلطنت و هر گاهيكه منتهي شود حكم آن سلطنت ظاهر نخواهد شد از او اثر سلطنت و باقي ماند مثل آنانكه

له تلك المرتبة فهو من حيث صورة الجسمية العنصرية او صورة الاحدية

مر انسان را آن مرتبه پس آن باطن اي انسان كامل از حيث صورت جسميه عنصريه يا صورت احديت

الجمعية المذكورة انما عبد مخلوق مربوب الله سبحانه وتعالى

جمعيه مذكوره عنقريب مخلوق مربوب مر خداى سبحانه و تعالى را

Copyright © King Saud University